

shwaihy
19-9-2010

AL-JAWRI

QUARTERLY JOURNAL OF LITERATURE AND ARTS
PUBLISHED BY
HOUSE OF ARABIC CULTURAL AFFAIRS
MINISTRY OF CULTURE

EDITOR-IN-CHIEF
DR. MOHAMMAD HUSSAIN AL-AARAJI
VOLUME - 35 - NUMBER - 3 - 2008

السعر: ٥٠٠ دينار

الدكتور عناد غزوان

ورؤيته النقدية في الشعر الجاهلي

د. سعيد حسون

جامعة بغداد / كلية اللغات

مدخل

كان الدكتور المرحوم عناد غزوان واحداً من أعلام النقد والأدب المحدثين، الذين اهتموا بالشعر والأدب، تحقيقاً ونقداً، إذ ترك لنا تراثاً ثراءً، سجل فيه بأمانته العلمية المعهودة، ملاحظات غزيرة تكشف عن حس تاريخي وفني بنقد الشعر وتأويله.

والدكتور غزوان، فضلاً عن كونه أكاديمياً لامعاً ومحروباً، كان ناقداً تراثياً وحداثياً يشار إليه ضمن قائمة الطليعة من النقاد والأدباء المحدثين في عالمنا العربي، ذلك بما انجزه من مؤلفات وبحوث علمية رصينة، امتدت اهتماماتها لتشمل أصول القصيدة العربية القديمة، وتطورها الفكري والفني مروراً بالاتجاهات النقدية التي تناولتها وصفاً وتحقيقاً وقراءة^(١).

وقد اهتدى الناقد غزوان بحسه التاريخي والفني للشعر العربي، ومعرفته الواسعة به، وبمسالك النقاد أو أدواقهم في قراءته إلى تفسير بعض ظواهره، تفسيراً نفسياً، فهو يعنى بالمقارنة النفسية، بوصفها صوتاً لا غنى عنه للباحث أو لقارئ الشعر.

ويرى أن كثيراً من تلك الظواهر الفنية، لاسيما في النص القديم، قد تحولت عند كبار شعراء العرب القدماء، إلى لوحات فنية، وقصصية رائعة سجل خلالها الشعراء أحاسيسهم النفسية، ومواقفهم من الحياة، والموت، والناس في بيئتهم

فكانت قصائدهم أنموذجاً إبداعياً فريداً.

وقد حظيت تلك الجهود لاستاذنا الراحل، باهتمام الدارسين، لتواصله في النشر والمشاركة في المنتديات الأدبية، داخل العراق وخارجه إذ كان على صلة بعدد من الجامعات العربية، تدريساً واستشارة، كما تبادل معها المطبوعات وأسهم في الاشراف على الرسائل العليا لطلبتها والمناقشة لها.

وقد أتاحت له أيضاً فرص كثيرة لنشر دراساته، كتباً وبحوثاً ومحاضرات وإغنائها بالاضافة والتحقيق والمراجعة، فأخرجها جميعاً إلى النور في حياته رحمه الله.

وإذا كانت دراسة أو تحقيق الاتجاه النفسي في النقد عند الدكتور عناد غزوان مهمة، فإن دراسة جهوده الأدبية والنقدية التراثية الأخرى، تشكل مطلباً ضرورياً، نأمل أن ينهض بها باحثون آخرون، ضمن عنايتهم بتراث هذا الناقد الجليل، وأجد أنه آن الأوان لتناول تلك الجهود أو دراستها دراسة أكاديمية، في كليتنا الأدبية، وهي ليست بعيدة عن ذلك كما أظن.

بعد ذلك، يعدُّ الدكتور غزوان واحداً من النقاد البارزين من جيله، في تناوله للشعر، تناولاً نفسياً، مثلما تألق في قراءاته الحديثة. وقد سعى إلى تحديد منطلقات وجددها أكثر جرأة في كشف النص القديم واضاءته لما في هذا النص من قدرة متجددة على البوح لشراء أنموذجه لغة وأصالة فنية وإنسانية، فكان مجوداً

في إثراء دلالات هذا الشعر، وكشف المغيب والمعلن منها، لمعرفة الدقيقة بالحدود التي ينبغي، أن تميز الشعر عن الواقع، ولذا نراه، قد ترك لنا إتجاهاً — كما كان يحلو له تسميته — لقراءة هذا الشعر يقوم عنصريه الأول على الاعتقاد بأن جوهر العمل الشعري هو تمييزه من واقع الحياة أولاً، وأنه تعبیر جمالي عن هذا الواقع، أو رؤية جمالية له. وقد كان في ما سيأتي من إشارات ومواقف نقدية، من نقاد عصره المجودين في وضوح الرؤية، أو التصور لطبيعة الشعر، إذ نص صراحةً، أن الفن الشعري في المقام الأول بناء لغوي تخلق فيه اللغة خلقاً جديداً. وهو يكرر ذلك في مواطن عدة، من بحوثه ودراساته، داعياً إلى التدقيق في لغة النص، حتى أنه استرسل في أحد بحوثه ودعا إلى فك مغاليق هذا النص الشعري، من خلال ترويضه، على طريقة الصوفية، كي يضمن فك مغاليقه وخفاياه وكشف طبيعة رموزه الموضوعية، وبناءه الفنية.

وسنحاول في هذا البحث تأشير ملامح هذا الاتجاه وصورة، من خلال قراءة متأنية لتراث هذا الناقد الجليل، ورأيت أن بحث مثل هذا الموضوع، بما يختص باتجاهه النقدي والأدبي أمر يمكن أن يطول، ويتشعب، ذلك لما فيه من غزارة وسعة، فوجدت أن أتناول اتجاهه النقدي، الذي يستعين بالمقاربة النفسية في تفسير النص وتأويله، وهو الجانب الذي كثر اهتمامي به. وقدمت في دراستي، نبذة عن تطور الاتجاه النفسي في النقد الحديث، ورأيت في ذلك صورة لاستقرار هذا الاتجاه الذي بزغ جنباً إلى جنب، مع تشكل اللبنيات الأولى للنقد، إذ كانت الملاحظة النفسية حاضرة في وجدان المبدع في تأويله لصوره، وعند الناقد، الذي يحتكم إلى لغة النص، وهو يقوم بممارسة عمله الذي أقل ما يوصف، بأنه فن تجنب سوء الفهم لرؤى المبدع، وهو ينسج قصيدته أو لوحته الفنية، ثم

درست الأصول والبواعث التي شكلت ملامح الاتجاه النفسي في النقد عند الدكتور عناد غزوان، ومقترباته في القراءة وطبيعة التجربة الشعرية التي شكلت هاجسه الأول في التأويل والقراءة.

الاتجاه النفسي عند الدكتور غزوان:

١. الأصول التكوينية للبناء الشعري

في ظني أن الدكتور عناد غزوان حدد رؤيته المبكرة لاتجاهه النفسي في تأويل الشعر أو قراءته عندما وقف على بعض موضوعات القصيدة الجاهلية في باكورة مؤلفاته (المراثة الغزلية في الشعر العربي) التي نشرها عام ١٩٧٤، إذ حاول انتهاج طريقة أو اتجاه ينم عن اهتمام خاص لدى الباحث بالعناية بالأصول التكوينية النفسية للبناء الشعري، وغاياته. فالقصيدة الجاهلية في رأيه قد انتزعت صورها الشعرية الفنية والواقعية "من صميم البيئة الصحراوية بكل ما فيها من تناقض في القيم الاجتماعية وتطرف في الجوانب النفسية"^(١).

فالنص الجاهلي مخلوق فني انضجته البيئة العربية الصحراوية، فتلون بستلاوينها، وتعددت اغراضه تبعاً لهذا التأثير. كما أن البيئة الصحراوية نفسها قد خلقت الشاعر الجاهلي وجعلته "يستجيب لأحداث عصره، وهو يعبر عن شخصيته القبلية العامة. أو تعبيراً عن شخصيته الفردية"^(٢). وتبعاً لذلك بدا للناقد غزوان أن الموروث الشعري القديم عند العرب، الذي قشله القصيدة الجاهلية أصدق تمثيل، قد استوعب أصول هذه العلاقة على نحو بدت القصيدة الجاهلية من خلاله أثراً فنياً، أو مرآة عاكسة لكثير من جوانب البيئة العربية بما فيها من قسوة النظام القبلي، والأشكال والبيئات الاجتماعية الصارمة، فضلاً عن ميول الذات الفردية بحكم انتقالياتها، وعشقها للحرية والانطلاق. لقد كان هذا التأثير في رأي

الباحث يحمل جانبيين: الأول قد تجسد في شكل القصيدة العربية، من حيث بناؤها الفني في تعدد أغراضها، والثاني في نغماتها الداخلية التي "تخدم غرضاً نفسياً وآخر اجتماعياً".

وعلى هذا النحو استقرأ الدكتور غزوان أطراف رنة الحزن والألم في غرض الغزل والرثاء في القصيدة الجاهلية، ووجد أن ذلك يعبر عن إنعكاسات اجتماعية ونفسية، ولكنه لم يطل في ذلك كثيراً فيستغرق في التفسير الاجتماعي للشعر، بل إنه أثر أن يبدأ من الاتجاه الصحيح، فيستقري في الشعر خصوصية التجربة الشعرية، ولم ينس أن يشير إلى بعض تلاوينها المستمدة من الواقع البيئي والاجتماعي والنفسي والحضاري.

لذا تعدُّ محاولة الدكتور عناد غزوان نابعة من رؤية شاملة في البحث عن جذور تكوينية النص، في شقيها المجتمع والنفس الابداعية، كما أنها محاولة تعتمد على "التحليل الفني والوقوف على الجوانب النفسية"، لفهم الغرض الشعري وتجربته الشعرية، فضلاً عن فهم صورها وأهميتها في تطور المضمون الشعري في القصيدة العربية^(٩).

فالناقد مع اقراره بتعدد أغراض القصيدة، استجابة لتأثير البيئة وللبنات الاجتماعية السائدة في مجتمع الشاعر، إلا أنه لم ينظر إليها نظرة تجزئية، بل إنه وجد أن البناء الفني للقصيدة العربية القديمة، قد كشف عن امتزاج ذاتي الشاعر الفردية والقبلية وذات القبيلة^(١٠). فهو يرى أن المقدمة الغزلية بمشاهدها الطللية الأخرى صورة من صور الشخصية الفردية للشاعر. أما الأغراض الأخرى من مدح وهجاء وفخر قبلي وغير ذلك. فهي صورة من صور الشخصية القبلية. وإذا أضفنا إلى ذلك أن القصيدة العربية تمثل الشعر الغنائي أصدق تمثيل، إذ تتجلى شخصية صاحبها بكل وضوح. "أدركنا مدى العلاقة الكامنة في تعدد أغراض القصيدة وترجحها بين الشخصية

الفردية والقبلية"^(١١).

٢ . الغزل والرثاء

ويتجلى اتجاه الدكتور غزوان النفسي في وقوفه على الجوانب النفسية في النص الجاهلي بشكل خاص، وتتبعه لظهور هذه الجوانب في غرضين من أغراضه، هما الرثاء والغزل. فالعلاقة بينهما، كما يرى الباحث "وثيقة لأنها تعبر عن جوانب ذاتية لمظهر نفسي واحد وإن اختلفت مصطلحاته واسماؤه"^(١٢). ويقرر الباحث أن مشاعر الحنين لدى الشاعر الجاهلي إلى ديار الأحبة، قد شكلت إحدى البواعث الرئيسة في نشأة شعر الوقوف على الاطلال والبكاء عليها في شعرنا القديم. كما أنها ذات أثر عميق في خلق الرنة الحزينة التي تتميز بها المقدمات الطللية، بما فيها المقدمات الغزلية المتصلة بها اتصالاً وثيقاً. فرنة الحزن والألم والحنين في تلك المقدمات، وتعبير اللوعة والبكاء، ما هي إلا مظاهر أساسية وفنية لهذه التجارب الغزلية، التي بدت له "مظهراً من مظاهر رثاء النفس وهي تعاني أزمة خاصة بها فرضتها عليها طبيعة البداوة، وعدم الاستقرار"^(١٣).

فالواقع الاجتماعي والنفسي هو الذي "يكسبها شكلاً معيناً، أو مجموعة من الأشكال"^(١٤). ثم يقرر الدكتور عناد بأن ثورة العاطفة الوجدانية التي يكشف عنها الشاعر الجاهلي، في وقوفه على الاطلال، هي مصدر من مصادر الراحة النفسية التي "تلوذ بها نفس الشاعر في حالات كثيرة من السأم والوحدة والعزلة واضطراب العواطف"^(١٥). فتجربة الحب كما بسدت للباحث في المقدمات الغزلية والطللية، هي تجربة "ناقصة غير مكتملة"، بحكم الانتقالية التي فرضتها عليها طبيعة البداوة، وهي الانتقال الطبيعي والاجتماعي من مرعى إلى مرعى. وقد لفت الباحث في ذلك الانتظار إلى أن الشاعر الجاهلي "عندما يصف ذاته في بعض ملامحها وهوها وشرها وفرحتها، إنما

يعكس بعض مخاوفها وقلقها من الوجود الغامض الذي يحيط بها^(١٢). فالشاعر إذاً يتكلم على تجارب حية بصرخة الألم، فهو يشعر "ان الحب انتهى، وان اللهو مضى وان الشباب فني"^(١٣). ان ذلك كله يقود الباحث الى الاعتقاد، بأن "المقدمة الغزلية برنتها الحزينة، وصرخة آلامها الواضحة في مقاطعها الكثيرة، تدل على أن الشاعر الجاهلي إنما يتغزل ليرثي نفسه، وبصور بعض وجوده القلق"^(١٤). فتجربته الشعرية في ذلك تخيم عليها تجربة التناهي المحقق، وان حياة الشاعر واقعة تحت جبر القضاء وظلم المنية، مثلما وصفها المستشرق الألماني فالتر براونه، إذ يختار الباحث عباراته نفسها. والشأن نفسه عندما يرثي الشاعر الآخرين، فإنه إنما يرثي نفسه، فتجربتا الغزل والرثاء في القصيدة العربية بالرغم من كونهما تجربتين مختلفتين، إلا إنهما تلقيان في كثير من الجوانب. في مقدمة ذلك رنتهما الحزينة، وتأكيدهما على رثاء الشاعر لنفسه، وقلقه من مصيره، "لذلك صار الغزل والرثاء غرضاً واحداً وإن كانت محاولات الفساد القدماء قليل الى الفصل بينهما"^(١٥).

٣ . الخصائص الجمالية والفنية في الأثر الأدبي:

لا شك في أن الدكتور غزوان الذي وفق في لفت الانتباه الى أهمية العامل النفسي في تحليل الخصائص الجمالية والفنية في الأثر الأدبي، وتعليل الظواهر الأدبية في ضوء ذلك، فإنه يدعو الى استثمار أبحاث التحليل النفسي، والعلوم النفسية والاجتماعية، في البحث عن المعاني الخبيثة في التجربة الشعرية، أو في تجارب النص عموماً، أي المضامين الكامنة وراء المعاني الظاهرة، لا في دلالتها النفسية على صاحبها الشاعر فحسب، بل في دلالتها على القيم السائدة في المجتمع، وهو في ذلك، إذ يقصر تناوله على تجربة الغزل والرثاء، فإنه يمهّد لذلك بإمكانية التناول لأغراض أخرى، كما حاول أن ينحو ذلك المنحى في استقصائه لظاهرة التمرد عند الشاعر الخطيئة، أو إشارات الغنية عن بعض

الدلالات النفسية عند الشعراء الجاهليين.

فالباحث يرى أن مادة العمل الفني لا تنبع من العمل الأدبي نفسه فحسب، بل إنه يربط التجربة بثلاثة أمور متغيرة، هي: الوسط الاجتماعي، وشخصية المبدع، واللغة. ويحدد منهجه في دراسة التأثير في الرؤية والخصائص الفنية لهذه الأمور في التجربة الأدبية. لذا فإن الاتجاه النفسي في تناول النص الجاهلي، أو الأثر الأدبي الذي يقترحه الدكتور غزوان يريد له أن يكون جزءاً مندمجاً في عملية نقدية أوسع أو أشمل، وليس بديلاً عن النقد الأدبي، كما سترى في عرض ذلك.

وقد طبق الدكتور عناد منهجه هذا، على المقدمات الطللية والغزلية وقصائد الرثاء في القصيدة العربية الجاهلية، وحاول استكناه دلالاتها النفسية. فالباحث كما يبدو لم يقف عند النصوص التي تناولها، كما وقف آخرون في تفسير علاقة النص الأدبي بمنشئه فقط، محاولين تفسير علاقة النص بمرض الشاعر، أو أمراضه النفسية الأخرى، وإنما كان يسعى الى أن يتجاوز ذلك الى تسليط الضوء على طبيعة العلاقة بين النص وصاحبه، عندما تكون هذه العلاقة أحد المسانح التي تؤمن التعبير عن الخيوط، أو العلاقات التي تربط الشاعر بماضيه، وحاضره ومجتمعه. فالظروف والأحوال النفسية ليست إلا من قبيل الفرص التي تسمح للشاعر أو تمكنه من خلق الأثر الأدبي، ولكنها لا توفر المادة التي يصنع منها هذا الأثر^(١٦).

فالشاعر الجاهلي بالرغم من أنه كان يهوى الأجواء النفسية لقول الشعر، إلا أن تلك الأجواء لا توفر له المادة الشعرية التي يقولها، ولا رنتها، سواء أكانت حزينة أم مفرحة، وعلى هذا الأساس فإن تناول الباحث كان تناولاً يمتاز بالحدة وإطالة النظر الى النص الشعري لتبع خصائصه الفنية والجمالية، بالرغم من أنه لم يقف طويلاً عند نصوص عديدة من الشعر الجاهلي لتعميق

الأفكار التي استتجها بشأن دوافع الرنة الحزينة في مقاطع الغزل، التي لا تبدو في بعضها رثاء من الشاعر لنفسه، أو تعبيراً وجودياً عن قلقه، إذ لو كانت كذلك لانتفت تلك المظاهر الحزينة من قصائد الغزل الأخرى في العصور التي جاءت بعد الإسلام، وهو أمر لم يكن قد حدث، كما لم تتغير طبيعة الرنة الحزينة، وحالات الشكوى والألم في النصوص الغزلية في الشعر العربي الحديث، فضلاً عن أن محاولة (الباحث) تأكيد علاقة التشابه بين المراثاة الغزلية في الأدب اليوناني، أو في الأدب اللاتيني، وآداب الأمم الأوروبية الحديثة يعطينا مسوغاً هو أكثر دلالة على صعوبة إرجاع رنة الحزن والألم إلى جوانب وجودية، في القلق والتأني عند الشاعر الجاهلي. إذ حاولت بعض الدراسات العربية الحديثة تفسير كثير من جوانب هذا القلق ودفعها إلى الإيغال والتحامل على القصيدة الجاهلية من خلال فرض آراء وأفكار وصفت القصيدة العربية الجاهلية بالقصور والسذاجة. والشأن ذاته فيما يتصل بالشاعر الجاهلي. وتبقى محاولة الباحث في تفسير رنة الحزن، وما تعبر عنه من أغراض نفسية واجتماعية سادت أغلب المقاطع الغزلية والطللية في القصيدة الجاهلية، محاولة رائدة، وهي كما تبدو قد استعدت تلك الرنة الحزينة من بكائية الطلل فضلاً عن طبيعة تجربة الحب في القصيدة العربية الجاهلية، التي اعتقد الباحث بأنها كانت تجربة غير مكتملة، نتيجة لطبيعة الواقع البدوي، وتنقل الشاعر أو سرعة هذا التنقل الذي لم يجعل تلك التجربة تحقق نهايتها.

فالباحث في هذه الرنة الحزينة في القصيدة العربية في عصورها الحضارية، يعني رصد تجربة الحب، أو تجربة هذه الظاهرة، " في إطارها الوجداني — وهو ذاتي محض — وإطارها الاجتماعي — وهو عام مرتبط بزمان ومكان يحددان طبيعة تلك العلاقة — في ظروف نفسية واجتماعية متباينة" (١٧)، فضلاً

عن أهمية ذلك في الوقوف على قيمة هذه التجربة، التي يجعلها النقد الحديث مستمدة من قدرة الشاعر على أن يجسد في نتاجه التجربة المعينة. وأن يمثلها أصدق تمثيل (١٨).

ولهذا بدت محاولة الدكتور عناد غزوان جادة، لأنها دراسة نفسية وفنية، كما أنها حاولت تتبع تطور "المراثاة الغزلية" — وهو المصطلح الذي أطلقه على غرضي الغزل والرثاء — في الشعر العربي، ومحاولات نضجها في عصور الشعر قديماً وحديثاً.

٤ . التجربة الشعرية

وللدكتور غزوان فضلاً عن ذلك محاولات أخرى، توضح اتجاهه النفسي، الذي أراد له أن يكون إسهاماً في النقد الأدبي، وليس تطبيقاً لنظريات علم النفس، أو شرحاً لها. كما أراد له أن يكون جزءاً من عملية نقدية أوسع، تسلط الضوء على التجربة الشعرية أو الأدبية. ونجد هذا التأكيد في كتبه الأخرى ولا سيما كتابه "مستقبل الشعر وقضايا نقدية" نشره عام ١٩٩٤ م، و"أصول نظرية نقد الشعر عند العرب ومدارات نقدية"، نشره عام ١٩٩٨ م. ففي الكتابين خلاصات نظرية وتطبيقية للامخ إتجاهه النقدي الذي يولي العامل النفسي في تحليل الخصائص الجمالية والفنية في القصيدة الشعرية أهمية من خلال النفاذ إلى تجربتها الشعورية، ودلالت صورها الشعرية.

فالأدب كما بدا للباحث هو "مجموعة من التجارب الذاتية والعامّة تخلقها مؤثرات البيئة الأدبية على اختلاف أبعادها، وتبين دلالاتها وعمق تأثيرها" (١٩) وأن أية محاولة للنفاذ إلى أعماق هذه التجربة يستدعي "التشريح الأدبي"، الذي يمتاز بأنه "دراسة دقيقة للتجربة تنفذ إلى أعماقها، مستخلصة من خلال الموازنة والاستقراء قيمة التجربة الفنية والاجتماعية" (٢٠). فالقيمة الفنية والنفسية للنص الشعري، هي إحدى خفايا أو

مظاهر التجربة الشعرية، لأن قيمة النص ستكون على "قدر التجربة وتثيلها أصدق تمثيل" (٢١). وقد دفعت هذه المنطلقات الباحث الى ايلاء اهتمام خاص ببواعث التجربة الشعرية، وأشكال دراستها، وقد تابع في بعض آرائه الإشارات التي تضمنها الموروث النقدي القديم، ولا سيما آراء عبد القاهر الجرجاني (ت ٤٧١هـ) حول الصورة الشعرية، والجوانب الرمزية والانفعالية في اللغة التي تصنع الصورة في العمل الأدبي (٢٢). ومن المحدثين آراء الناقد الانكليزي إ. أريتشاردز عن التجربة الشعرية. فالدكتور عناد غزوان مع إيمانه بأهمية التحليل، أو التشریح للنص من الداخل، فإنه لا يجد حرجاً أو ضرراً من دراسة "الذات الشاعرة"، كما تصورها القصيدة، لا كما يصورها الواقع الخارجي لها (٢٣). ذلك لما للشاعر من أهمية ليس في بناء التجربة الشعرية التي تنقل أحاسيسه، التي عاش فيها وتأثر بها وانفعل معها الى جمهوره كي يشاركه احساسه وانفعاله، وتأثيره، بل ايضاً في تعامله الخاص مع اللغة (٢٤). وهو ما يخلق للشاعر قدرته على توصيل تجربته الى المتلقي، والتأثير فيه بشكل يثير فيه تجربة مشابهة لتجربة الشاعر الأولى. لذا عدّ الناجح الأدبي "بلا توصيل بأنه جسد ميت، أو ربما مجرد كلمات ميتة، على أرصفة الاهمال والسيان" (٢٥). وفي ضوء هذا التصور يرى الباحث أن علاقة الشاعر بجمهوره هي "علاقة تأثير وتأثر، ونتيجة خلق ثالث جديد ينشأ من التفاعل القائم بين عنصري التأثير والتأثر" (٢٦). فالتقويم النقدي في ضوء مفهومي التجربة الشعرية، والتوصيل، هو تقويم داخلي نابع من النص بتشكيله اللغوي، وتجربته الشعورية. فالاعجاب والتقدير أو الابهار مصدره القصيدة "وهي التجربة الأولى المؤثرة التي خلقت الاستجابة عن طريق التأثير" (٢٧)، وإذا كانت القصيدة فناً لغوياً، فإن اللغة هي إحدى متركزات الشاعر في نقل تجربته، لهذا عدت اللغة في بعدها النقدي والشعري عند الباحث "مقياساً

نقدياً مهماً في الموازنة بين قدرات الشاعر على التوصيل" (٢٨). فاللغة الشعرية في رأي الباحث تشكل محوراً رئيساً في دراسة التوصيل. أما الصورة الشعرية في بعديها الفني والنفسي فهي تحمل الذهن على "الاقتراب من فهم، واستيعاب الفكرة الأصلية للنص" (٢٩). فاستيعاب التجربة الشعرية في ضوء هذا الفهم، يعتمد على قدرة الصورة، أو مجموعة الصور في خلق الاستجابة بين فكرة التجربة، ومتلقيها، لأن غرض أية صورة هو تكثيف الشعور، أو الاحساس الذي تثيره أية فكرة تسمى التجربة الشعرية من خلال صورها الى تجسيده حساً وفكراً في آن واحد (٣٠).

لذا بدا للباحث ان "كشف العلاقة بين الشاعر، ولغة التعبير عن أفكاره وعواطفه ومشاعره هو القاعدة التي تعتمد عليها الصورة بوصفها مصطلحاً نقدياً في تحقيق الاستجابة الجمالية" (٣١). كما أنها في الوقت نفسه مصدر مهم من مصادر التجربة الشعرية، ولا سيما عند تحليلها، وبذلك يكون استعمال مصطلح الصورة عنده مرادفاً للفكرة، والرؤية في آن واحد. فالشاعر يحاول بواسطة الصورة توصيل فكرته وتجربته الجمالية، أما ميدانه التطبيقي فقد اتجه فيه الى دراسة الواقع النفسي والاجتماعي في التجربة الشعرية عند الخطيئة، إذ حاول من خلال ذلك اضاءة الأخبار والروايات التي تحدثت عن سيرة الخطيئة الشاذة، سواء في هجاء أمه، وأهله، أو في هجائه العام. وقد وجد الباحث، ان الخطيئة في تجربته الشعرية كان يعاني من "عذاب نفسي شديد تجلّى في شعره الذي رسم لنا أكثر من صورة وصورة لمعنى التمرد الاجتماعي والسخرية والحرمان" (٣٢). فدراسة الواقع النفسي في تجربة الخطيئة الشعظية كما بدت للباحث قد تغيّر كثيراً من الأخبار، والروايات التي ارتبطت بسيرته. فالعامل النفسي والاجتماعي يكشف لنا ان الخطيئة كان يعاني من عذاب نفسي شديد نتيجة حرمانه من

النسب، مما دفعه الى النعمة على عصره، والتمرد على بيئته"،
والسخرية من بيته الممثل بأمه وأبيه المجهول^(٣٣) كما ولد له
احساسه بنسبه المضطرب عقدة نفسية ظل صداها يتكرر في
معظم تجاربه، التي هجا بها بيته بما في ذلك اخوته. فالخطيئة في
حقيقة تمرد وسخرية، أو هجائه، إنما يصدر عن شعور طبيعي
سوي في نظر نفسه، "لأنه هو وليس غيره موضوع المأساة"^(٣٤)
فالتصور الساخطة المتمردة في شعره لا يمكن فصلها عن معنى
الصراع الذاتي والاجتماعي للشاعر الذي كانت تلاحقه عقده
النفسية من نسبه، ومن تسميته بالخطيئة، أو من فقره. فكل هذه
العيوب هي التي عملت على تعقيده. أما العيوب التي لفقت
عليه، أو تنكرت لواقعه النفسي، وظروف نشأته الأولى، فإنها لا
تقيم الدليل على حقيقة نفسية الخطيئة التي كان لها تأثيرها
الكبير في طبيعة تجربته الشعرية، واسلوبه الساخر في هجائه،
الذي هو أيضاً لا يمكن بأية حال من الأحوال فصله عن شخصية
الشاعر، بكل أبعادها، من احساس وعاطفة، وذهن ومزاج
وذوق وطموح وثقافة^(٣٥).

وبذلك يخلص الدكتور غزوان الى تأكيد كثير من الحقائق
النفسية عن الشاعر، التي يرى انه لا غنى عنها للناقد في تتبع
التجربة الشعرية، أو قدرات الشاعر في التعبير من حيث

صياغة المعاني والألفاظ.

يتضح مما تقدم ان الدكتور عناد غزوان في اتجاهه النفسي
يهتم بالأثر الأدبي، ويحاول من خلال ذلك الاهتمام كشف
وقائع، أو علاقات لم يكشف عنها النقاد، لأنها تنتمي الى
الشخصية الشعرية واللاشعورية للشاعر، وهو حينما يحاول
اكتشاف هذه الوقائع والعلاقات فإنه إنما يقسر انما تفعل فعلها
في سيرة الشاعر وسلوكيته العامة والابداعية. فهو يقوم بدراسة
نقدية للأدب، وليس بتحليل نفسي لشخصية المبدع. فهو كما
اسلفنا يحرص على ان يربط التجربة الشعرية بثلاثة أمور رئيسة
هي الوسط الاجتماعي، وشخصية المبدع من خلال تجربة
النص، واللغة الشعرية. وهو في ذلك ينحو منحى قريباً من
منحى الدكتور طه حسين في تحليله للتجربة الأدبية في إطارها
الاجتماعي والنفسي، ومن خلال بنائها اللغوي أو التصويري،
كما يرى الباحث أن هذه العملية هي التي تقود أيضاً الى تحديد
ملامح الشخصية الأدبية، ومواقفها انطلاقاً من إيمانه بأن "شعر
كل أمة ينطلق في بنائه الفني، أو شكله، أو لغته وصوره
وموسيقاه، من بيئته التي يولد فيها، وترعرع وينشأ في أحوالها
النفسية والاجتماعية"^(٣٦).

الهوامش

- ١- أشرف الدكتور عناد غزوان على (٣٥) اطروحة دكتوراه، و(٣٦)
رسالة ماجستير، وناقش ما يزيد على (٤١٥) رسالة جامعية،
وألّف (٢٧) كتاباً موزعة بين فنون الأدب والنقد والترجمة، وأشرف على
مراجعة (٣١) كتاباً مترجماً. ينظر: أسفار في النقد
والترجمة: ١٧٢-١٨١.
- ٢- المراثة الغزلية في الشعر العربي: ٥.
- ٣- م، ن: ٥.
- ٤- م، ن: ٥.
- ٥- م، ن: ٣.
- ٦- م، ن: ٦.
- ٧- م، ن: ٧.
- ٨- م، ن: ٩، ٨- المراثة الغزلية في الشعر العربي: ٨.
- ٩- م، ن: ٨.
- ١٠- م، ن: ٨.
- ١١- م، ن: ٨.
- ١٢- م، ن: ٨- ٩.
- ١٣- م، ن: ٩.
- ١٤- م، ن: ٩.
- ١٥- م، ن: ٩.
- ١٦- ينظر: فلسفة تاريخ الفن: ٨١.

١٧- المراثة الغزلية في الشعر العربي: ١٠

٢٩- م، ن: ١١٧.

١٨- أصول نظرية نقد الشعر عند العرب ومدارات نقدية: ٣٥.

٣٠- أصول نظرية نقد الشعر عند العرب ومدارات نقدية: ٣٦.

١٩- م، ن: ٢٥.

٣١- م، ن: ٣٨.

٢٠- ينظر: المراثة الغزلية في الشعر العربي: ٥٨.

٣٢- أصول نظرية نقد الشعر عند العرب ومدارات نقدية: ٣٦.

٢١- ينظر: أصول نظرية نقد الشعر عند العرب ومدارات نقدية: ٣١.

٣٣- ينظر: م، ن: ٤٨.

٢٢- مستقبل الشعر وقضايا نقدية: ٢١.

٣٤- م، ن: ٥٦.

٢٣- ينظر: م، ن: ٣٩.

٣٥- اعتمدنا في تحديد الخلاصة الآتية عن مقدمات تأويل المعنى

٢٤- مستقبل الشعر وقضايا نقدية: ٤٠.

الشعري عند الدكتور عناد غزوان من محاضرة القاها في اتحاد الادباء

٢٥- م، ن: ٤٠. ٢٦- م، ن: ٤٠.

والكتاب العراقيين بعنوان (ترويض النص وسلطة اللغة) بغداد ١٩٩٨.

٢٧- م، ن: ٤٢. ٢٨- م، ن: ١١٧.

٣٦- ينظر: أصول نظرية نقد الشعر عند العرب ومدارات نقدية: ٥٦.

المصادر والمراجع

١- الابداع العام والخاص، الكسندر روشكا، ترجمة د. غسان

عثمان نجاتي، دار الشروق، الكويت، ط ٣، ١٩٨٠م.

عبد الحلي أبو فخر، سلسلة كتب ثقافية شهرية يصدرها

٨- المتنبى مالى الدنيا وشاغل الناس، دار الرشيد للنشر، سلسلة

المجلس لأعلى للثقافة والسفون والآداب، الكويت،

دراسات (١٦٨)، الجمهورية العراقية، وزارة الثقافة والاعلام،

عالم المعرفة (١٤٤) ١٩٨٩م.

تشرين الثاني ١٩٧٧م.

٢- الابداع في الفن، قاسم حسين صالح، منشورات وزارة التعليم

٩- المراثة الغزلية في الشعر العربي، د. عناد غزوان اسماعيل، دار

العالي والبحث العلمي: بغداد، ١٩٨٨م.

الشؤون الثقافية العامة، بغداد، ط ١، ١٩٩٢م.

٣- أسفار في النقد والترجمة، د. عناد غزوان، دار الشؤون الثقافية

١٠- مستقبل الشعر وقضايا نقدية، د. عناد غزوان اسماعيل، دار

العامة، بغداد، العراق، ط ١، ٢٠٠٥م.

الشؤون الثقافية العامة، بغداد، ط ١، ١٩٩٤.

٤- أصول نظرية نقد الشعر عند العرب ومدارات نقدية، د. عناد

١١- مناهج النقد الأدبي بين النظرية والتطبيق، ديفيد ديتش، ترجمة

غزوان اسماعيل، مركز عبادي للدراسات والنشر، صنعاء، الجمهورية

محمد يوسف نجم، مراجعة احسان عباس، دار صادر، بيروت،

اليمنية، ط ١، ١٩٩٨م.

١٩٦٧م.

٥- ذات الكاتب الابداعية وتطور الأدب، م. فراتشينكو، ترجمة

١٢- الموجز في التحليل النفسي، سيجموند فرويد، ترجمة سامي

نوفل نيوف وعاطف أبو حمزة، منشورات وزارة الثقافة والارشاد

محمد علي، وعبد السلام القفاش، دار المعارف بمصر، ١٩٦٢م.

القومي، دمشق، ١٩٨٠م.

١٣- النقد الأدبي: أصوله ومناهجه، سيد قطب، منشورات دار

٦- فلسفة تأريخ الفن، هوزر إيرنولد، ترجمة رمزي عبدة جرجيس،

الفكر العربي، القاهرة، ١٩٤٧م.

الهيئة العامة للكتاب والأجهزة العلمية، طبعة جامعة القاهرة،

١٤- النقد الأدبي ماذا يمكن ان يفيد من العلوم النفسية

١٩٦٨م.

الحديثة(بحث)، د. مصطفى سوييف، مجلة فصول، الهيئة المصرية العامة

٧- في النقد الحديث، دراسة في مذاهب نقدية حديثة، د. محمد

للكتاب، مجلد ٤، عدد ١، ١٩٨٣م.